



Spółka z o.o. zarejestrowana w KRS pod numerem 0000170297
 Jednostka certyfikująca akredytowana w Polskim Centrum Akredytacji
 wg wymogów PN-EN ISO/IEC 17065, nr AC 096
 Upoważnienie Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi do certyfikacji
 w rolnictwie ekologicznym, nr identyfikacyjny PL-EKO-07

Company Ltd. registered with KRS No 0000170297
 Control body accredited by the Polish Centre for Accreditation
 against PN-EN ISO/IEC 17065, No AC 096
 Authorized by the Minister of Agriculture and Rural Development
 to certify organic operations. Code number PL-EKO-07

**Certyfikat wydany zgodnie z art. 35 ust. 1 rozporządzenia (UE) 2018/848
 w sprawie produkcji ekologicznej i znakowania produktów ekologicznych**
 Certificate pursuant to article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

1. Numer dokumentu / Document number PL-EKO- 07-12921 (22)	2. <input checked="" type="checkbox"/> Podmiot / Operator <input type="checkbox"/> Grupa podmiotów / Group of operators
3. Nazwa oraz adres podmiotu lub grupy podmiotów: Name and address of operator ORANŻADA Robert Derlatka ul. Batorego 42/24 05-400 Otwock	4. Nazwa, adres oraz numer kodu jednostki certyfikującej: Name, address and code number of control body AGRO BIO TEST® Sp. z o.o. Nowoursynowska 139N/11 02-776 Warszawa PL-EKO-07

5. Działalność podmiotu lub grupy podmiotów / Activity of the operator or group of operators

Produkcja / Production
 Przygotowanie/ Preparation
 Dystrybucja/ Wprowadzanie do obrotu / Distribution/ Placing on the market
 Przechowywanie / Storing
 Import / Import
 Eksport / Export

6. Kategoria lub kategorie produktów, o których mowa w art. 35 ust. 7 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2018/848 oraz metody produkcji
 Category or categories of products as referred to in Article 35(7) of Regulation (EU) 2018/848 of the European Parliament and of the Council (1) and production methods

a) **nieprzetworzone rośliny i produkty roślinne, w tym nasiona i inny materiał rozmnożeniowy / unprocessed plants and plant products, including seeds and other plant reproductive material**
 produkcja ekologiczna, z wyjątkiem produkcji w okresie konwersji / organic production excluding during the conversion period
 produkcja w okresie konwersji / production during the conversion period
 produkcja ekologiczna oraz produkcja nieekologiczna / organic production with non-organic production

b) **zwierzęta gospodarskie i nieprzetworzone produkty zwierzęce / livestock and unprocessed livestock products**
 produkcja ekologiczna, z wyjątkiem produkcji w okresie konwersji / organic production excluding during the conversion period
 produkcja w okresie konwersji / production during the conversion period
 produkcja ekologiczna oraz produkcja nieekologiczna / organic production with non-organic production

c) **algi i nieprzetworzone produkty akwakultury / algae and unprocessed aquaculture products**
 produkcja ekologiczna, z wyjątkiem produkcji w okresie konwersji / organic production excluding during the conversion period
 produkcja w okresie konwersji / production during the conversion period
 produkcja ekologiczna oraz produkcja nieekologiczna / organic production with non-organic production

d) **przetworzone produkty rolne, w tym produkty akwakultury, do wykorzystania jako żywność / processed agricultural products, including aquaculture products, for use as food**
 produkcja produktów ekologicznych / production of organic products
 produkcja produktów w okresie konwersji / production of in-conversion products
 produkcja ekologiczna oraz produkcja nieekologiczna / organic production with non-organic production

e) **pasze / feed**
 produkcja produktów ekologicznych / production of organic products
 produkcja produktów w okresie konwersji / production of in-conversion products
 produkcja ekologiczna oraz produkcja nieekologiczna / organic production with non-organic production

f) **wino / wine**
 produkcja produktów ekologicznych / production of organic products
 produkcja produktów w okresie konwersji / production of in-conversion products
 produkcja ekologiczna oraz produkcja nieekologiczna / organic production with non-organic production

g) **inne produkty wymienione w załączniku I do rozporządzenia (UE) 2018/848 lub nieobjęte poprzednimi kategoriami / other products listed in Annex I to Regulation (EU) 2018/848 or not covered by the previous categories**
 produkcja produktów ekologicznych / production of organic products
 produkcja produktów w okresie konwersji / production of in-conversion products
 produkcja ekologiczna oraz produkcja nieekologiczna / organic production with non-organic production

Niniejszy dokument został wydany zgodnie z Rozporządzeniem (UE) 2018/848, aby poświadczyc, że podmiot lub grupa podmiotów przestrzega przepisów powyższego rozporządzenia.
 This document has been issued in accordance with Regulation (EU) 2018/848 to certify that the operator or group of operators complies with that Regulation.

7. Data, miejsce / Date, place 01.09.2022, Warszawa Imię i nazwisko oraz podpis w imieniu jednostki certyfikującej Name and signature on behalf of the control body	8. Certyfikat ważny/ Certificate valid od dnia/ from 01.09.2022 do dnia/ to 31.08.2023
--	---

Wykaz produktów objętych zakresem rozporządzenia (UE) 2018/848 zawarty jest w aktualnym załączniku do niniejszego certyfikatu
 The list of products covered by Regulation (EU) 2018/848 is included in the current annex to this certificate

Załącznik do certyfikatu AGRO BIO TEST® Annex to the certificate**PL-EKO-07-12921 (22) z / of 01.09.2022**

Ważny łącznie z odnośnym certyfikatem / Valid together with the relevant certificate

Data wystawienia / Date of issue : 01.09.2022

Nazwa i adres podmiotu

Name and address of operator

ORANŻADA Robert Derlatka
ul. Batorego 42/24
05-400 Otwock**PRODUKTY OBJĘTE CERTYFIKACJĄ / CERTIFICATION SCOPE**
ekologiczne / organic**PRZYGOTOWANIE**

EL PAJARO SILUETA LIMON ORGANIC

EL PAJARO CEDRON LIMON ORGANIC

EL PAJARO AFRODISIACO ORGANIC

EL PAJARO ENERGIA ANANAS ORGANIC

YERBA MATE GREEN LIMAO

YERBA MATE GREEN FLORESTA

YERBA MATE BIO ORGANIC ENERGY BALANCE

YERBA MATE BIO ORGANIC GINGER & TURMERIC

YERBA MATE BIO ORGANIC HEMP DESPALADA

YERBA MATE BIO ORGANIC LEMONGRASS

YERBA MATE BIO ORGANIC MATETOX

YERBA MATE BIO ORGANIC POSITIVE ENERGY

YERBA MATE BIO ORGANIC SEMILLA SIN HUMO

YERBA MATE BIO ORGANIC YOGAMATE

YERBA MATE EL PAJARO ORGANIC DESPALADA

YERBA MATE EL PAJARO ORGANIC ELABORADA

YERBA MATE EL PAJARO ORGANIC CON CATUAVA

PRZECHOWYWANIE

YERBA MATE FEDE RICO ORGANIC

YERBA MATE LA MEJOR ORGANIC

YERBA MATE LA POTENTE ORGANIC

YERBA MATE LA ESPECIAL ORGANIC

IMPORT

YERBA MATE FEDE RICO ORGANIC

YERBA MATE LA MEJOR ORGANIC

YERBA MATE LA POTENTE ORGANIC

YERBA MATE ORGANIC

YERBA MATE LA ESPECIAL ORGANIC

BAUHINIA FORFICATA (PATA DE BUEY) ORGANIC

MATE GREEN ORGANIC

Jednostka certyfikująca: **AGRO BIO TEST® PL-EKO-07**

Kolejne wydanie załącznika zastępuje wydanie poprzednie

The subsequent edition of annex replaces the previous one